

**DEKLARACJA PRACOWNIKA  
O ZMNIJSZENIU / ZWIĘKSZENIU WPŁATY PODSTAWOWEJ  
(Pracownicze Plany Kapitałowe)**

**DECLARATION TO REDUCE / INCREASE BASIC CONTRIBUTION  
EMPLOYEE CAPITAL PLANS (PPK)**

Prosimy o wypełnianie formularza drukowanymi literami. / Please, use CAPITAL letters while filling in this form.

**1. DANE IDENTYFIKUJĄCE UCZESTNIKA PPK / EMPLOYEE INFORMATION**

<input type="text"/>																											
NAZWISKO / SURNAME																											
<input type="text"/>														<input type="text"/>													
IMIĘ / GIVEN NAME														PESEL / PESEL NUMBER													
<input type="checkbox"/> DOWÓD / NATNL. ID				<input type="checkbox"/> PASZPORT / PASSPORT				<input type="checkbox"/> INNY DOKUMENT POTW. TOŻSAMOŚĆ / OTHER ID				<input type="text"/>				<input type="text"/>				<input type="text"/>							
												D D M M R R R R				Obowiązkowa w przypadku osoby nieposiadającej nr. PESEL / If no PESEL exists											
DATA URODZENIA / DATE OF BIRTH																											
<input type="text"/>																											
SERIA I NUMER DOKUMENTU TOŻSAMOŚCI / NATIONAL IDENTITY DOCUMENT REF. AND NO.																											

**2. DANE IDENTYFIKUJĄCE PODMIOT ZATRUDNIAJĄCY / EMPLOYER INFORMATION**

<input type="text"/>																											
NAZWA PODMIOTU ZATRUDNIAJĄCEGO / EMPLOYER NAME																											
<input type="text"/>																											
NAZWA PODMIOTU ZATRUDNIAJĄCEGO (cd.) / EMPLOYER NAME (cont.)																											

**3. OŚWIADCZENIE / STATEMENT**

Na podstawie art. 27 ust. 2 i ust. 6 pkt 1 ustawy z dnia 4 października 2018 r. o pracowniczych planach kapitałowych (Dz.U. z 2018 r. poz. 2215, z późn. zm.) deklaruję finansowanie obniżonej wpłaty podstawowej do PPK oraz wnoszę o dokonywanie wpłaty podstawowej do PPK w niżej zadeklarowanej wysokości.

Pursuant to Art. 27 Para. 2 and 6 of the Employee Capital Plan Law of 4 October (Journal of Laws of 2018 Section 2215, as later amended), I hereby declare to fund the basic PPK contribution as specified below and request that such amounts be paid as principal contributions to PPK.

**4. WPŁATA PODSTAWOWA / PRINCIPAL CONTRIBUTION**

WYSOKOŚĆ WPŁATY PODSTAWOWEJ / AMOUNT OF BASIC CONTRIBUTION		<input type="text"/>	<input type="text"/>	<input type="text"/>	%
<p>Wpłata podstawowa wynosi 2% wynagrodzenia z zastrzeżeniem sytuacji, w której wynagrodzenie Uczestnika osiągnięte z różnych źródeł w danym miesiącu nie przekracza kwoty odpowiadającej 1,2-krotności minimalnego wynagrodzenia, wówczas wpłata podstawowa może wynosić mniej niż 2%, ale nie mniej niż 0,5%.</p> <p>Jeżeli w którymkolwiek miesiącu, w którym wysokość wpłat podstawowych finansowanych przez uczestnika PPK wynosiła mniej niż 2% jego wynagrodzenia, uczestnik osiągnął łączne miesięczne wynagrodzenie z różnych źródeł przekraczające kwotę odpowiadającą 1,2-krotności minimalnego wynagrodzenia za rok, w którym nastąpiło takie przekroczenie, dopłata roczna nie przysługuje.</p> <p>The basic contribution funded by a PPK Participant may be less than 2% of his/her remuneration but not less than 0.5% of his/her remuneration if the PPK's remuneration from different sources does not exceed an amount which represents 1.2 times the minimum wage. No annual subsidy shall apply if in any month when the basic contribution funded by the PPK Participant was less than 2% of his/her remuneration the PPK Participant has received a total monthly remuneration from different source equal to 1.2 times the minimum wage in the year in which such exceedance has occurred.</p>					

Data wypełnienia deklaracji / Completion date

-----  
Podpis składającego deklarację / Employee's signature

-----  
Podpis Pracodawcy / Employer's signature

Data złożenia deklaracji podmiotowi zatrudniającemu / Submission date